



# BANDERA PROLETARIA

Organo de la Unión Sindical Argentina

Año II. PORTE PAJO

BUENOS AIRES

LABADO 1.º DICIEMBRE 1923

Núm. 113.

## La barbarie en el norte

### Los "contratos" que impone la Empresa de Las Palmas

La mayor parte de los trabajadores de la capital federal creen sin duda que cada vez que nos referimos a la explotación que las empresas capitalistas ejercen en el interior del país, y especialmente en los territorios del Norte, lo hacemos exagerándola para encontrar en este modo de proceder un motivo de inspiración a nuestros ataques.

Es que muchos trabajadores, educados en el ambiente de la capital federal, de la que jamás han salido, tienen del interior un concepto equivocado, y suponen por lo general que es apenas una prolongación de la capital, con la única diferencia de una menor densidad en los núcleos de población.

Tal concepto es profundamente equivocado y esa equivocación es la que vamos a resaltar para destruir sus causas en la medida de nuestro alcance y a la vez explicar el por qué subsiste esa diferencia entre los trabajadores de un mismo país.

En repetidas ocasiones hemos expuesto los horarios de trabajo que rigen en apartadas regiones. Por lo común representan jornadas extenuantes por lo prolongadas, con el agravante de que los salarios que los explotadores otorgan a sus obreros en cambio de las mismas, son inferiores a los que se pagan en la capital por menos horas de labor.

Esa diferencia en la situación económica se proyecta en todas las relaciones con el capitalismo, con el resultado de una estructura jurídica tan profundamente diversa a la que conocemos aquí, que su revelación parece dar idea de hechos inverosímiles.

Los trabajadores de la capital no concebían que un trabajador del Chaco que quisiera radicarse en la capital, tuviese que suscribir previamente un documento renunciando a toda demanda de resarcimiento en beneficio de una determinada empresa capitalista. Les parecería eso, y con razón, una monstruosidad.

Pues bien: si un trabajador de Buenos Aires desea por ejemplo radicarse en Las Palmas (Chaco) para dedicarse a sus actividades de productor al ingenio que allí existe, debe antes aceptar un contrato que la empresa explotadora le impone y cuyos términos leoninos reproducimos de un original que tenemos a la vista:

"Declaro por la presente que soy

ocupante a título precario de una fracción de terreno, que me ha sido concedido por su propietario, la S. A. "Las Palmas del Chaco Austral" con permiso para construir en dicha fracción una vivienda para mi uso. Esta concesión, puramente graciosa y voluntaria, no implica obligación alguna para la Sociedad Propietaria, y en consecuencia, me obligo a retirarme de la fracción prestada en cuanto así me sea requerido, sin derecho a reclamo o indemnización de ninguna clase, ni a cobrar los materiales empleados en la construcción de la vivienda. La concesión me ha sido hecha con carácter de gratuidad personal, y en consecuencia reconozco que no es transferible o cedible a otros, ni por herencia ni acto jurídico de cualquier otra clase."

Bajo ese régimen de cesión permanente a la empresa de Las Palmas, viven todos los obreros que esa misma empresa explota.

El territorio es de la empresa, expresión feudal en pleno régimen capitalista, y los trabajadores que en él ponen sus plantas deben hacer los tabucos que los alberges, sacrificando a ellos el mísero jornal que la empresa les concede "gracioso" para luego arrebatárselo en forma adusta en el almacén y con el depósito de los materiales empleados en la vivienda.

Si el trabajador sale forzado o voluntariamente de la colonia no puede llevar consigo más que los ruidos pantalones, y el odio, en lo más recóndito del alma, contra sus explotadores y al final ladrones. Por algo al entrar en los dominios de la empresa reconocen con todos los requisitos legales de un contrato que cuanto poseyesse era "gracioso" concesión a la que debía renunciar antes de ejecutar la idea de poder disponer de lo adquirido con su trabajo.

Claro que esto es monstruoso y absurdo con el concepto jurídico que conocemos en la capital, el que, aun siendo favorable al capitalismo, no sanciona esos despojos. Checa además el concepto de que el gobierno es una especie de ángel tutelar de los débiles, lo que torna inexplicable el fenómeno de que deje en tan desastrosa desamparo a los trabajadores de Las Palmas. Puede también esa diferencia dar origen a la suposición de que los explotadores que forman dicha empresa son más

"maños" que los de las empresas que explotan a los trabajadores de la capital.

Lo cierto es que ese contrato que muestra la garrá del lobo no siempre fué cumplido al pie de la letra. Se lo ha vulnerado, dando a los trabajadores cierta preeminencia en materia de derecho frente a la empresa, toda vez que la organización, representando la fuerza de todos los explotados, estuvo en condiciones de imponerse a los explotadores.

Los burgueses son "buenos" o "malos" en la medida que los trabajadores imponen sus derechos. "Buenos" cuando la imposición de la fuerza les impide ser "maños", y esto último cuando la desorganización incapacita a los trabajadores para la lucha. Y, obviamente, bajo esa misma influencia de la organización obrera, cambia también la acción "tutelár" del Estado.

En el Chaco los trabajadores son débiles. Están desorganizados y por otra parte la organización no les es tan fácil como a los trabajadores de la capital, más compactos, con más experiencia, y libres de transitar por un territorio que ya los capitalistas no se atreven a dar las formas del feudalismo del Norte por la recia oposición que le harían los sindicatos.

El grado de "bondad" del régimen capitalista está íntimamente vinculado al poder sindical de nuestra clase. Son "buenos" los gobiernos cuando somos fuertes y malos hasta el crimen cuando la disciplina reyna en la familia proletaria.

Por esa ausencia de poder debemos explicar las atrocidades del Alto Paraná y los contratos leoninos del Chaco, y hasta el proceder de las autoridades, de todo género de autoridades, con respecto a los trabajadores.

Por algo se dijo y con sobrada razón que los modernos civilizadores son los explotados, pero no cuando actúan como miserables piñajeros del capitalismo, sino como hombres unidos en sus sindicatos de clase.

Hay que civilizar entonces el Norte por medio de la organización de los trabajadores.

Hay que llevar el aliento de nuestra solidaridad a los abandonados compañeros del Chaco.

de esta capital, que no es precisamente "La Protesta".

La primera impresión que nos produjo su lectura, y que aún perdura, fué la de una profunda lástima. Se siente lástima por los inocentes y solo un infeliz puede tener la audacia de dar a la publicidad un pensamiento que más que perversidad indica en su autor a un ser que padece de irremediable indigencia mental.

En estas columnas se ha criticado a la Sindical Roja, es más que seguro que las críticas han de repetirse, y no solo los autores de esas críticas no actúan al servicio de los enemigos del proletariado, como muy suelto de lengua y de responsabilidad afirma Mielgo, sino que los combaten con una actuación en el terreno sindical mucho más eficiente que la de ese precario defensor de la Sindical Roja.

Pero no demos por Mielgo más de lo que vale. Lo lamentable en este caso ya no es la comprobación de que existe un inconsciente afanoso de beligerancia para discernir en asuntos que demandan capacidad distinta a la demostrada en ese "pensamiento", sino el de la existencia de medios para exteriorizar esa inconsciencia.

Está explicado que los locos, debido precisamente a su locura, incurran en todo cuanto rechaza el buen sentido. Lo que ya no se explica es que los encargados de ejercer el control que le falta a los locos, procedan como éstos dando así la impresión de que también han perdido el juicio.

¿O es que la prensa que tal acoge crea en verdad que la mejor demostración de que se es loco es la causa del proletariado consista en defender a la Sindical Roja al estilo del inconsciente Fernández Mielgo?

### Un compañero que obtiene su libertad

El camarada Agustín Salgado, preso en la cárcel de Córdoba por los hechos acaecidos en Monte Leña, de resultados de los cuales murió el sargento de policía y quedó herido el comisario, ha recuperado su libertad. En cambio continúa preso y bajo proceso, el compañero Aniano Jiménez, paraguayo, el fiscal pide nada menos que 15 años de prisión.

Salvados el resto del compañero Salgado a Monte Leña, donde como siempre continuará luchando en las filas del valiente Sindicato de Estudiantes, y al camarada Jiménez le aseguramos una pronta libertad pese al propósito de la justicia burguesa de vengar en él la muerte de un policía.

### La Unión Local contra la reacción

Es sabido que la policía ha impedido a la U. O. Local la realización de un mitin que tenía proyectado para significar su protesta por la condena de los compañeros Mateu y Nkolau; que esa misma policía condenó a la Federación de Empleados de Comercio el permiso para realizar conferencias en la vía pública, y que, en tren de arbitrariedades, impide ahora a los compañeros gupulistas en huelga acercarse a los lugares de trabajo a defender sus derechos.

Para significar esas arbitrariedades de la autoridad y reivindicar el derecho de hacer propaganda y a celebrar los actos públicos que estime convenientes, el Comité Local acordó convocar una campaña general y en tal sentido ha dirigido ya una circular a los Sindicatos.

Es necesario que los Sindicatos secunden al Comité en sus proyectos y que la circular sea considerada con el interés que merece una campaña que persiga restablecer elementales derechos sindicales.

### Justicia de clase

Los compañeros Silvestre Somera y Fortunato Marinelli, militantes de la F. O. Marítima que, como se recordará, estaban procesados por publicaciones aparecidas en "La Unión del Marino", a propósito del asesinato de Wilkens, acababan de ser condenados a dos meses de reclusión en forma condicional.

Los fundamentos en que se basa la justicia para condenar a los camaradas Somera y Marinelli, se encuentran contenidos en el siguiente párrafo que pasamos a transcribir: "Que el organismo social requiere de sus componentes el acatamiento y respeto a los principios morales y legales que lo fundamentan".

No discurriremos a los jueces si los principios que fundamentan el actual régimen social son morales, aunque esto sea bastante discutible.

Para creemos que en un régimen social fundamentado en principios de una moralidad sin tacha, el deber primordial de las autoridades debería consistir en garantizar la vida de los productores de las injustas agresiones a que se hallan constantemente expuestas por obra y gracia de la insalvable voracidad de los poderosos.

Y a este respecto, y sin necesidad de recordar hechos pasados, diremos que en este libérrimo país, donde existen jueces tan celosos de los principios en que se fundamenta su régimen social, se asesina actualmente a los trabajadores como si fueran pec-

Por la imprenta de la U. S. A.

### Continúan las adhesiones

El compañero Antibes lanzó la iniciativa de dotar a la U. S. A. de una imprenta para que BANDERA PROLETARIA pueda salir diario, la que bien pronto se abrió paso sumando prosélitos y formando una opinión interesada en materializar la iniciativa y llevarla a feliz término.

La desmoralización ambiente nos tenía acostumbrados a los fracasos y nos parecía que la iniciativa de Antibes estaba también destinada a diluirse en la indiferencia general. Pero por fortuna en este caso no ocurrió eso. Tras de Antibes opinaron otros compañeros, todos favorablemente, y ahora parece que los mismos sindicatos quieren reaccionar ante una resolución obtenida por referéndum y que extraña la enormidad de privar a la U. S. A. de una imprenta que le permita asegurar la estabilidad y la regularización de su propaganda escrita.

La Departamental de Concepción del Uruguay es la primera organización que en forma práctica resolvió adherirse al proyecto de adquirir imprenta y en tal sentido tomó la resolución de donar 10 pesos de sus fondos sociales y hacer circular listas de suscripción con ese mismo objeto entre los afiliados y trabajadores en general.

Podremos el final contar con una imprenta y un diario de la U. S. A.?

Si los trabajadores siguen el ejemplo que ya dieron muchos camaradas de dar un peso todos los meses hasta el congreso de la U. S. A., que se efectuará en abril, si los sindicatos que votaron contra la adquisición de la imprenta reflexionan y se suman a la Departamental de Concepción, el ideal podría materializarse con la posesión de una imprenta dedicada a prestar a nuestra institución por medio de un diario que acompañe a los trabajadores en sus luchas, dedicada a editar folletos que difundan sus principios y manifiestos que inciten a la clase trabajadora a unirse y a luchar en filas compactas contra la voracidad del capitalismo.

Vamos a ver cuantos son los trabajadores y los sindicatos que forman esta gran fuerza.

### MI OBOLO Y DOS PALABRAS A LOS TRABAJADORES ORGANIZADOS

Sigo con interés todas las iniciativas que sobre este asunto exponen los compañeros, viendo al mismo tiempo cuan poco caso hacen la ma-

yoría de los trabajadores a estos llamados al cumplimiento del deber. Ve por mi parte, no quiero ser uno de los "sordos" y me apresuro a enviar mi jornal, cinco pesos, a la administración de BANDERA PROLETARIA, agregando de paso algunas ideas a las ya expuestas por varios compañeros. Lo primero que se me ocurre es que, sin necesidad de que ninguna de las iniciativas sea la que prevalezca, se fusionen todas y de esa manera se pueda llegar a saber los grados de conciencia colectiva, por lo tanto deben aprovecharse todos los medios; quién está en condiciones de dar un jornal, lo dé; quién un peso sólo, que lo dé también. Para los indiferentes, hágase una rifa y que los compañeros activos de los sindicatos les "saquen" un peso para el diario. Además, estamos en pleno estío, quien más, quien menos, siente en estas días la necesidad de abandonar este infierno de ciudad y pasar un día de campo; pues bien, organícese siquiera dos picnic en favor del diario, que seguramente serían de grandes resultados; que los compañeros de buena voluntad se apresuren a hacer estos trabajos; personalmente, lamento que mi falta de capacidad intelectual y resistencia física me impidan cooperar de otra manera.

Recordando a todos estos me dió el obo que BANDERA PROLETARIA puede salir diario, siquiera dos meses antes del congreso, preparando así el ambiente favorable al mismo. Lo que BANDERA PROLETARIA haría en ese tiempo ni lo sospechan siquiera muchos compañeros; reduciría por completo a los elementos divisionistas ya de sí bastante débiles; luego, reflejando en sus columnas las llamaradas de esos volcanes sociales que arden en Europa, con el comentario inteligente de todos los sucesos que hoy convulsionan al mundo, resurgiría el entusiasmo en las masas preparándose para futuras y próximas luchas. Esto se conseguiría con poco sacrificio. Uno mi voz a la de otros camaradas, y grito: ¡trabajadores, compañeros, a cumplir con el deber! Sería una vergüenza que los que son proclives como para los días, los que damos el fruto de todas las horas del día, de todos los días del año, de todos los años de nuestra misera existencia, para que los caudillos compren pacios, se solacen en balnearios y domos, no seamos capaces de dar un día, una hora! para nuestra querida hoja.

Juan Aparicio

## Cómo se hace la historia

### Un "informe" de la Asociación internacional de los... embusteros

Es conocida la famosa declaración del secretario de la internacional de Berlín acusando de policías a un núcleo de militantes, actitud que sirvió para calificar de irresponsable a ese cuerpo que así, por que sí, sin ningún fundamento serio, lanzaba al mundo una especie tan delzumbable. Si eso hecho no bastase para formar juicio sobre la insolvencia moral de dicho secretario, ofrecemos otro a nuestros lectores y que consiste en un informe dado a la prensa obrera, acerca de la huelga general de protesta por el asesinato de Wilkens, y a la cual la U. S. A. dió el contributo de una verdadera central obrera revolucionaria.

El informe es tan disparatado, tan deliberadamente embustero, que los viciosos divisionistas se abstuvieron de publicarlo para evitar el ridículo.

Damos a continuación sus partes más esenciales:

"Los primeros obreros que declararon la huelga fueron los panaderos. Después de mediodía la huelga se hizo general. A la noche Buenos Aires tenía la apariencia de un cementerio. Únicamente circulaban los tranvías, SINDICATO DIRIGIDO POR COMUNISTAS Y SINDICALISTAS REFORMISTAS. Fué necesario QUEMAR MUCHOS COCHES para conseguir que los tranvías se pararan a la huelga. La vida de la ciudad QUEDÓ TOTALMENTE PARALIZADA."

"LOS VENDEDORES DE DIARIOS SE NEGARON A VENDER LA PRENSA BURGUESA (LOS TIPOGRAFOS SON CABI TODOS COMUNISTAS QUE HICIERON HUELGA EN UN ESCASO NUMERO DE PERIODICOS) y sólo hicieron circular "La Protesta" y el DIARIO INDEPENDIENTE, "CRITICA", que tomó la defensa de Wilkens y que por esa causa FUE SAQUEADO POR LOS FASCISTAS."

"En el encuentro habido el día 17 en Buenos Aires, entre obreros y la fuerza pública, MURIERON ALGUNOS POLICIAS, ENTRE ELLOS UN OFICIAL."

"LOS COMUNISTAS Y SINDICALISTAS REFORMISTAS UNIDOS PARA LUCHAR CONTRA LA F.O.R.A. QUISIERON TERMINAR LA HUEL-

GA EL DIA 18 DE JUNIO, PERO EL PROLETARIADO NO LOS SE CUNDO."

"En ese mismo día la policía atacó una de las mayores organizaciones obreras: en este conflicto MURIERON OBREROS Y POLICIAS".

"LOS ESFUERZOS DE LOS COMUNISTAS Y LOS SINDICALISTAS REFORMISTAS DE LA UNION SINDICAL ARGENTINA PARA SABOTEAR LA HUELGA, FRACASARON INOMINIOSAMENTE. EL PROLETARIADO SOLO RECONOCIA A LA F.O.R.A. Y DE ELLA ESPERABA EL AVISO DE VOLVER AL TRABAJO."

"POR NO QUERER AUMENTAR EL NUMERO DE LAS VICTIMAS DE LA LUCHA CON LA POLICIA, LA F.O.R.A. DIO POR TERMINADA LA HUELGA EL DIA 21 DE JUNIO."

"Esta huelga general manifestó las fuerzas de la F.O.R.A..."

Aquí termina el espeso tejido de mentiras publicado por el secretario de la A. I. T.

Como se trata de hechos sobradamente conocidos por nosotros, sería innecesario ocuparnos en desvirtuar las mentiras vertidas acerca de ellos, pero con todo, vamos a destacar las más groseras.

En Buenos Aires no se ha quemado ningún tranvía, único tráfico habido durante la huelga, en razón de que los obreros tranviarios están prácticamente desorganizados, gracias a las actividades del pesquisa Valdés, quien nunca nada tuvo que ver con los "comunistas y sindicalistas" que los saboteados de Berlín colocan gratuitamente al frente del sindicato de tranviarios.

No es cierto que los vendedores de diarios se hayan negado a circular la prensa burguesa. No obstante sus simpatías por el "terrible" "quinto", vendieron todo cuanto le querían la burguesía en materia de literatura contraria a la huelga. Y en cuanto al juicio sobre la independencia de "Crítica", los trabajadores de aquí sabemos mejor que los embusteros de Berlín la conducta chantagista de ese diario que depende de quien quiera comprarlo.

X sobre el "saqueo" de que fué ob-

jeto por parte de los fascistas, no tenemos más noticias que las dadas por el mismo diario, sobre el particular, y ellas se refieren a un comato de asalto. El "saqueo" todavía no se produjo.

Sobre esos "combates" y la muerte de policías y trabajadores, fuera de lo ocurrido en el local de los panaderos, no hubo ni tales muertos ni tales encuentros.

Poniendo de relieve las mentiras de Berlín, seguiremos diciendo que no hubo en este país unión de comunistas y sindicalistas para combatir a la F.O.R.A., puesto que para combatir lo que anda destruyendo por el suelo no se necesita ninguna unión. Si es lamentable secretarías se refiere a los 200 mil quinistas que estuvieron en el congreso de Berlín, eso ya es otra cosa; pero en este caso debiéramos puntualizar y decir, para evitar confusiones, que la afirmación se refiere a Alemania y no a la Argentina. Aquí de quinistas sólo conocemos al sechoso tesorero Pedro López, al papero y secretario García Jiménez, al amigo de Piccaro y de la Quilmes, A. Barrera, y a sus empleados y conserjas.

Todos ellos suman unos centenares que, con arreglo a nuestro sistema de contar, distan mucho de los 200 mil, al parecer ocultos en Berlín, no sabemos con qué intenciones.

Por último diremos que la huelga que aquí hubo la hizo la U. S. A., es decir, las Federaciones Marítima, de Construcciones Navales, los Sindicatos de Transporte y los de Estudiantes, los de la Industria del Mueble y otros autónomos. En cambio se comió pan, a pesar de la "huelga" de los panaderos de la For, y los tranvías circularon debido a que la "Federación de Luz y fuerza" quinista, carneros para dar además luz a los burgueses de Buenos Aires.

Esta es la verdad, verdad que se podrá mistificar en Berlín pero no en nuestra propia casa.

### Manifestación aguda de inconsciencia

"Los que critican a la Internacional Roja son enemigos solapados de la clase a que pertenecen, fomentan el fascismo, dan realce a los Primo de Rivera que van del brazo de Mussolini. Carlos, los reaccionarios alemanes y los pacos de Chile, en una palabra, consciente o inconscientemente están al servicio del capital."

El párrafo que antecede pertenece a un tal Fernández Mielgo, autor de un artículo aparecido en un periódico

ro, porque así lo disponen los señores de banca y cuchillo que explotan y gobiernan en esas desoladas regiones del norte argentino.

Por muy respetables que sean los principios en que se fundamenta el actual régimen social, más respetable será siempre la vida de esos héroes anónimos, que en la ruda lid del trabajo fecundan desagastan cotidianamente su contingente de energías para proveernos de todo lo indispensable a los fines de la vida.

Si se piensa que el asesinato de trabajadores no está reñido con los principios morales que fundamentan el actual orden social, entonces habrá llegado el caso de que los explotados, en salvaguarda de sus vidas, empuen con la degollina de esos explotadores malos.

### Comité Central Internacional de Socorro Obrero

A los obreros de todo el mundo:

Alemania se encuentra actualmente frente a un hambre de una extensión aterradora. Las regiones industriales y las más populosas de la Sajonia, de la Turingia, de las Países Renanos, como también la ciudad de Berlín, están absolutamente desprovistas de víveres.

Las masas obreras alemanas, después de haber soportado 4 años de hambre causados por la guerra, 5 años de hambre debidos a las consecuencias de la guerra, se encuentran de nuevo ante el espectro del hambre y de la muerte. Todas las privaciones sufridas desde largo tiempo, todos los sufrimientos alcanzan hoy su punto culminante. El hambre en su forma más cruel y terrible reina soberanamente. LOS DIAS PROXIMOS VERAN A MILLARES DE OBREROS SIN UNA MIGA DE PAN.

MILLARES Y MILLARES DE MUJERES Y NIÑOS DE OBREROS ALEMANES SUFREN LAS MAS GRANDES PRIVACIONES.

Las consecuencias de esta catástrofe no podrán ser descriptas. Niños mueren de hambre por millares, otros tantos son víctimas de enfermedades causadas por meses de privaciones y de alimentación insuficiente, las madres debilitadas y enfermas no son capaces de nutrir a sus niños.

En esta debacle de la economía política y del gobierno alemán, son los obreros con sus familias los que sufrirán más y son forzados a aportar los más grandes sacrificios, y siempre son ellos los que sucumben bajo el peso de las más grandes privaciones.

EL HAMBRE QUE AMENAZA HOY A ALEMANIA, SERA MUCHO MAS

¡Organizad rápidamente esta acción, ayudad sin tardanza!

Enviad las primeras colectas por modestas que sean, a la Central de Berlín. Cada instante es precioso. El Comité que firma está convencido que las grandes masas obreras internacionales, al ejemplo del año 1921, no faltarán al dar en esta llamada y que fraternalmente se apresurarán en correr en socorro del proletariado alemán. Los primeros resultados de las colectas se encuentran ya en nuestras manos. Nuestro Comité se ha visto ya en condiciones de importar en Sajonia, en Turingia y en Berlín 100.000 quintales de trigo ruso que será gratuitamente repartido entre los desocupados y los círculos de población más necesitados. Es, pues, el primer paso, que tan pronto como sea posible deberá ser seguido de otros. Recolectad, pues! ¡Dad! Sacad a las gentes en su torpe indiferencia! ¡Organizad, en fin, la acción rápidamente! Enviad los víveres y el dinero a los Comités Nacionales ya existentes.



# Organización y luchas

## Contra el confusiónismo y la división Para los ferroviarios del F.C.C.A.

En el último número de "La Voz del Ferroviano", órgano oficial del Sindicato Ferroviario, uno de los artículos, aparecidos unos comentarios al congreso reciente del Rosario, en los cuales se hacen ciertas apreciaciones que debe aclarar para evitar que algunos compañeros puedan sorprenderse y perjudicarse inconscientemente a la organización.

Si esos comentarios hubieran sido firmados por su autor, el asunto carecería de importancia y no me ocuparía lo más mínimo de ellos; pero como aparecen como de redacción, es indispensable, necesario, poner las cosas en el lugar correspondiente.

Se dice en el escrito a que me refiero, entre otras cosas, que el delegado de la Federación Obrera de Sindicatos Ferroviarios (?) propuso, y fue aprobado, pedir el aplazamiento del congreso general para seguir tratando la unidad con nosotros, prescindiendo (?) de toda clase de personalismos. Seguidamente, se agrega que el comité de relaciones, procediendo con poca sinceridad, remitió la circular 10 a las Secciones comunicando que no hará lugar a ese pedido. Y, por último, se termina asegurando un completo fracaso al congreso general.

Esas declaraciones son las de la incoherencia o llevan el propósito que yo enunciaré en un artículo que escribí hace poco: la división del Sindicato Ferroviario Unidos del Central Argentino.

No sé yo si la junta representativa aceptará la responsabilidad de esa publicación; pero, de cualquier modo, ella — la publicación — envuelve una gravedad que requiere una inmediata desaprobación o aprobación para que las mismas Secciones del C. A. sepan a qué atenerse.

Por mi parte, me adelanto a decir que si el comité de relaciones remitió la circular 10 a las Secciones comunicando a las mismas que no había razón para postergar el congreso, lo fue en virtud de que se han estado y se están advirtiendo ciertas intenciones oscuras, ciertos trabajos de zapa que deben ser puestos en descubierto para que los camaradas del C. A. no sean sorprendidos en su buena fe y utilizados como instrumentos de división dentro de nuestras filas.

Recordémosle que en la última sesión del congreso del Rosario, el "ferroviario" Rebello, delegado de la terrible y poderosa "F. O. de S. F.", aprovechando el gran cansancio de los delegados, propuso que se pidiera al comité de relaciones la postergación del congreso para seguir tratando — vuelvo a repetirlo — la unidad.

Según los informes en mi poder, el congreso no sancionó ese pedido, sino que resolvió que la junta representativa lo pasara a referéndum de las Secciones juntamente con todas las peticiones hechas con la "F. O. de S. F.". Los delegados son los que dependen acatar en sus respectivas Secciones.

Ahora bien: el 25 de noviembre el comité de relaciones realiza reunión plenaria y concurren a ella los compañeros Alonso y Videira, del Rosario, y una delegación de la "F. O. de S. F.", encabezada por el "ferroviario" Rebello. (Es posible que Rebello, dándose por aludido respecto a esos "ferroviarios", escriba y hable mucho diciendo que si no es ferroviario, es de una causa de que fue dejado cesante en el F. C. Pacifico porque nosotros lo delatamos a la empresa. Quiero aclararle ese trabajo diciéndolo yo mismo. Y lo digo porque eso de la cesantía por delación es cosa que no convence a nadie, así como tampoco convence el hecho de que Rebello ingresara en el F. C. Pacifico por medios ilícitos. Ya sabemos a qué atenciones respecto de estos que se presentan como mártires, son unos vulgares charlatanes que hablan así para obtener el loro de sus bajos propósitos. Los verdaderos mártires no pregonan ni exhiben su martirio.)

En esta reunión plenaria la delegación de la "F. O. de S. F." dijo dos palabras nada más y se retiró. Ellas son: Que de acuerdo al referéndum de las Secciones (?) de la "F. O. de S. F.", ésta declaraba firmemente las tratativas de unidad y desde ya rompía toda clase de relaciones con nosotros.

Es aquí cuando se presenta bien visible la baja y rastrera maniobra de Rebello al proponer en el Rosario el aplazamiento del congreso general para "seguir tratando la unidad". Allí, en el Rosario, propone esto, y aquí, en Buenos Aires, la terrible "F. O. de S. F." dice que nada tiene que hacer con nosotros, que rompe las relaciones y todo lo dan por terminado, a menos que... que aceptemos implícitamente, sin el menor agrado.

**VIVA LA SOLIDARIDAD INTERNACIONAL DE TODOS LOS OBREROS!**  
Firmado: — Por Alemania: Clara Zetkin, Kate Kollwitz, prof. Elezabeth, doctor Alfons Piquet, prof. Oesterreich, Ernst, Toller, — Prof. Alexander, Edw. Hoernle, P. Scholze, W. Munzenberg, M. Barthel, T. Liebknecht, — Por Francia: A. Francé, H. Barbusse, V. Conturrier, André Marty, — Holanda: H. Roland Holst, Ed. Plamen, Kravt, Brommert, — Dinamarca: Andersen, Nexo, — Suecia: Ture Nerman, Burgermeister, Lindehagen, Hoglund, — Bélgica: Mathieu, Pasteel, — Suiza: Prof. Forell, Fritz Plattner, — Checo Eslovacaquia: Smeral, Kreibich, — Italia: Prof. Grazzini, Misano, — América: Upton Sinclair, Davis, — Inglaterra: H. Grawford.

do, lo que un compañero, muy acertadamente, calificó de "pliego de condiciones". No aceptándolo sin la menor objeción, nada tienen que discutir. ¿Por qué no dijo esto en el Rosario el señor Rebello?

Está visto que lo que se quiere es sabotear el congreso general con vergonzosas maniobras. Incapaces de hacer uso de sinceridad, de presentarse tal cual son, y de decir claramente lo que quieren, obran como unos perfectos camaleones: Unionistas en un lado y divisionistas en otro; vergonzosos quintistas, foristas que no tienen la valentía de decirlo.

Curiosa es otra de las actitudes de esta gente: impersonalistas, se dicen, pero de todos sus actos no pueden excluir el personalismo.

Ya se ve si tenía o no razón el comité de relaciones al remitir la circular 10, que viene siendo aprobada por la mayoría de las Secciones del C. A., descubriendo esa maniobra. Si las Secciones por mayoría la hubieran rechazado, desde luego que el congreso tendría que postergarse; pero, siendo aprobada, nadie tiene derecho a decir, a objetar absolutamente nada.

De aquí en adelante van a aparecer muchos tal como son. Se van a poder conocer los unionistas y los divisionistas, los sabotadores y los buenos camaradas, los que obran con sinceridad y los que no lo hacen así muy a pesar de sus protestas de sinceridad.

Por su parte, el comité de relaciones, revelando el espíritu unionista que lo anima, ha resuelto insistir ante las Secciones de la "F. O. de S. F." — si es que existen — para que manden delegados al congreso general.

No es cuestión de que la unidad del gremio la sigan tratando dos o tres cuerpos representativos; la unidad puede tratarse al mismo congreso general; pero no con los dos o tres falsos que hay en Buenos Aires, sino con los núcleos del Central Norte.

La junta representativa debe decir claramente si aprueba lo que la redacción o algún redactor de "La Voz del Ferroviano" escribió lo que motiva esta mi aclaración, ya que con ello solapadamente se quiere sabotear el congreso y sembrar el confusiónismo. Desde luego que no creo que la junta representativa asuma la enorme responsabilidad de aprobarlo; pero es necesario que se sepa a fin de que los mismos compañeros del C. A. sepan a qué atenerse.

J. M. Castles.

## Actos diversos

**SINDICATO DE SASTRES.** — Mañana a las 9 horas efectúa un mitin este Sindicato en el Petit Colón, Córdoba 2930, para propagar la necesidad de unir los distintos sindicatos de la industria. Se exhibirán también películas relativas a Rusia. Entrada libre.

**S. EBANISTAS.** — Su anunciado mitin tendrá lugar mañana en Punta Chirino desde las 7 a las 19 horas. Registrará un programa atractivo. Para concurrir a este acto debe tomarse el tren a vapor. La entrada vale 30 centavos.

**UNION O. LOCAL.** — Invita a los ebanistas, escultores, tapiceros, torneros y doradores a la asamblea constituyente del Sindicato de la Industria del Mueble, que se efectuará el próximo viernes 14 a las 20 horas, en Cangallo 1382.

**SINDICATO DE MOZOS.** — Efectúa asamblea el lunes próximo a las 21 horas, en Sulpacha 74.

**COMITE O. I. DE INMIGRACION.** — Para tratar asuntos de interés convocados a los sindicatos adheridos a la asamblea que efectuará el próximo lunes a las 20 y 30 en Rioja 835.

**INDUSTRIA METALURGICA.** — Realiza hoy asamblea extraordinaria para resolver la adhesión a la U.S.A. Punto de reunión, Méjico 2070.

**S. de la I. METALURGICA.** Resolución de asamblea general sobre la acusación al compañero Pedro Milesi.

La asamblea general de este Sindicato, considerando la acusación del consejo federal de la F. O. R. A. contra el compañero Milesi e impuesta de las diversas gestiones realizadas por la C. A., como asimismo del emplazamiento hecho a ese consejo federal (al cual se señala a la clase obrera como coludador), y oído que fué el informe de la comisión administrativa — informe aparecido en "La Internacional", BANDERA PROLETARIA, "La Vanguardia" y "El Obrero Ebanista", — Resuelve:

1. Aprobar el informe presentado por la comisión administrativa.
2. Declarar que hasta la fecha los pretendidos cargos contra el compañero Pedro Milesi son el producto de una venganza de carácter político, hecha con el propósito de anular públicamente a este compañero en el campo sindical.

**BOYCOT A LOS SURTIDORES Y ALCOHOLES DE GUILLERMO PADILLA Y A LOS VINOS DEL BODEGUERO VARACHIN, QUE LLEVAN LA MARCA PISTOLA, EL TUMBADOR Y LA PIA-MONTESA.**

## UNION OBRERA LOCAL DE BS. AIRES

### RESOLUCIONES DEL COMITE

Reunión extraordinaria, octubre 23. — Presentes: Ferrer, Cuomo, Chiarante, Gordon, Campos, Petri, Tidon, Biondi, Protti y Ricardi. Ausentes con aviso, Fratto; sin aviso, Ripio y Alvarez. Preside Campos, quien como cuestión previa indica la necesidad de que el C. Local se aboque de inmediato a realizar en la forma mejor posible un acto de entera protesta contra la dictadura militar de España; y de solidaridad para con Mateu y Nicolau.

Se acuerda tratarlo en la próxima reunión. Ferrer informa de su delegación ante el grupo de camaradas torneros y lutereros que recabaron el concurso de la U. O. L. para organizarse. Pinturieri, descen significar que sus escasas luces en materia sindical, lo colocan en una situación de mera figura decorativa en el comité, razón por la cual desea presentar su renuncia. En atención al pedido y sus fundamentos el Comité acepta la renuncia.

Se acuerda emprender los trabajos para dejar constituido un C. de Reorganización Sindical, en base de camaradas delegados por los sindicatos y los que espontáneamente deseen cooperar. Se designan a los camaradas Gordon, Campos y Ferrer, para que concurren en representación del Comité a la reunión preliminar para constituir en base de delegados Maritimos, F. C. Naval, estibadores, C. B. y Barracas el Comité de Reorganización del gremio de molineros.

Es considerada la correspondencia y el informe de secretaría: Ricardi demanda la mayor atención del Comité en el sentido de proceder a llamar una reunión de delegados, para considerar el proyecto de constitución del Sindicato Unico de la Construcción.

Considerada ampliamente esta proposición se resuelve invitar a secretaría a todas las CC. AA. de los sindicatos del ramo de la Construcción, a fin de cambiar ideas al respecto. No habiendo más asuntos, se levanta la sesión a las 23 horas.

**Reunión ordinaria día 25 de octubre.** — Presentes: Damelli, Cuomo, Tidon, Gordon, Ferrer, Protti, Chiarante, Protti, Ricardi y Biondi. Ausentes con aviso: Campos, Alvarez y Ripio. — Preside Tidon.

Se da lectura a la correspondencia y trámites de la semana; Ferrer informa de su segunda delegación ante los torneros y lutereros, quienes han resuelto destacar una delegación al seno del Comité.

Presenta la delegación y después de un breve cambio de opiniones, se resuelve la proposición de Ricardi, que los camaradas deben a integrar la F. O. del Arte Textil en voz de constituir un Sindicato. El delegado del Comité ante el C. Pro Bloqueo a Padilla, Ibañez, eleva un amplio informe de su cometido durante las múltiples incidencias producidas. Se acepta el informe en todas sus partes y se resuelve a la vez autorizar a tesorería a objeto de hacer efectivo el pago de la cuota extraordinaria.

El C. P. Presos recaba la presencia por intermedio del C. Local de los revisores de cuentas nombrados en reunión de delegados sindicales. Se cierra.

La C. Investigadora del gremio de Mozos pide la concurrencia de los delegados de la U. O. L. a la reunión que para determinar responsabilidades se llevará a cabo el sábado 27. Se designa a Cuomo y Damelli.

Es considerada la proposición de realizar actos públicos de protesta por la condena de Mateu y Nicolau.

Se resuelve alquilar un amplio local y realizar un mitin de protesta.

Prato y Ricardi son los encargados de conseguir salón y los dos y Ferrer para el permiso policial.

Siendo las 23.30 se pasa a cuarto intermedio hasta el próximo jueves.

**Reunión ordinaria, día 1.º de noviembre**

## Unión Sindical Argentina

### RESOLUCIONES DEL COMITE CENTRAL

Reunión ordinaria del 27 de noviembre. Presentes: A. Caboná, J. Paz, E. Alvarez, A. Silveira, E. Mársico, A. Deleo, A. Biondi, C. Marínica y J. A. Silveira.

Ausentes con aviso: Gáliz y Pezoya. Sin aviso: A. Hernández. Preside E. Alvarez.

No se envía el delegado que solicita la comisión de peluqueros de la capital para dirimir con su opinión una cuestión interna, por entender que para la solución de sus asuntos deben bastarse los mismos sindicatos.

—Se transmite a la Local la proposición de Muncipales para realizar en la capital una campaña antarmamentista y en cuanto a la misma proposición para extender esa campaña al país, se comunica a la entidad proponente que el C. C. hizo al respecto todo cuanto le ha permitido la deficiente organización actual, sin cuya base no es posible atenuar las tendencias reaccionarias del capitalismo.

—Aceptase en principio la proposición de la Local de Tandil de realizar una gira de propaganda sindical para aquella zona.

—Resuélvese favorablemente el pedido de adhesión hecho por el S. de Placaderos de La Falda (Córdoba).

—Se toma nota de la resolución de la Departamental de Concepción del Uruguay, favorable a la adquisición de la imprenta para la U.S.A., a cuyo fin donó 10 pesos y hará circular listas entre los adherentes.

—Nómbrese al compañero A. Caboná secretario deactas.

Agotado el orden del día, se levanta la sesión.

### Presidentes: Campos, Gordon, Tidon, Ferrer, Chiarante, Ricardi y Biondi; ausentes por enfermedad, Ripio, Lerido y Protti.

Se da lectura a actas anteriores. Se origina una larga discusión tendiente a organizar debidamente el mitin que por Mathieu y Nicolau realizará la U. O. L. el domingo en el teatro Standard.

Se designan los siguientes oradores: Ricardi, para abrir el acto en nombre del organismo patrocinante; Green, Pellegrini, Gonzalez y un delegado del CC, que este designe, para referirse al propósito originario del mitin de la U. O. L.

Se designa al camarada Chiarante para que integre el C. Pro Bloqueo a Padilla.

La tesorería informa del entredicho planteado por la F. O. M. y F. G. B. con referencia al pago de la cuota y su aumento. Se autoriza a tesorería para que recabe de aquellos órganos el pago a la U. O. L. mientras transitan con la U. S. A. el arreglo.

Es aprobado el informe presentado por los camaradas Campos y Biondi en calidad de delegados a la F. O. del Arte Textil.

Ferrer informa de la delegación realizada en conjunto con los camaradas Campos y Gordon, para la reorganización Molinera. Después de considerar el mismo se acuerda realizar un nuevo llamado.

Se levanta la sesión a las 23.30.

El Secretario.

## Circular general No. 23

### Resoluciones de los Sindicatos

#### ESTIBADORES DE IBICUY

En asamblea efectuada el 25 del corriente aprobó por unanimidad la actitud asumida por el C. Central expulsando de la U.S.A. al Sindicato de Yezeros.

#### ESTIBADORES DE Cral. ROCA

Resolvió aprobar la expulsión de Yezeros de la U.S.A. En cuanto a la adquisición de la imprenta, lamenta los resultados desfavorables del referéndum y espera que el próximo congreso subsanará ese error.

#### SECCION FERROVIARIA DE REALIO

En asamblea efectuada el 22, aprobó la expulsión de Yezeros.

—Proposición para el primer congreso: Que la U.S.A. adhiera a la Internacional Sindical Roja.

#### ALBARILES DE LINCOLN

Referente a la expulsión del Sindicato de Yezeros, la asamblea aprobó la actitud del Comité Central, que es la única que correspondía ante un caso de traición a la U.S.A.

Sobre el boicot a Padilla, resolvió ser intensificador. Lo mismo se resolvió con respecto a Varachin.

Aparte de los asuntos de la circular 23 G, acordóse donar 5 pesos por mes durante un trimestre a nuestro semanario BANDERA PROLETARIA, dada la situación difícil porque atraviesa.

#### CARPINTEROS DE CORDOBA

En asamblea efectuada el día 23 del ppto., se consideró la circular general núm. 23, resolviéndose aprobar la actitud del comité al expulsar el Sindicato de Yezeros.

#### SECCION FERROVIARIA DE LABOYAYE

En su asamblea del 29, esta sección consideró la expulsión del S. de Yezeros y aprobó la actuación del Comité Central.

#### SASTRES DE CHACABUCCO

Este Sindicato efectuó asamblea para tratar la circular 23 y resolvió, con respecto al proceder del Sindicato de Yezeros, aprobar lo resuelto por el C. C.

#### ESTIBADORES DEL PUERTO DE LA CAPITAL

En asamblea realizada el 25 del ppto., consideró la circular general núm. 23, acordándose por unanimidad solidarizarse con la actitud asumida por el C. Central expulsando del seno de la U.S.A. al Sindicato de Yezeros, por solidarizarse con los confiantes Valdes y Amor, pues es la actitud que cuadra frente a Sindicatos que proceden tan canalicadamente.

#### PANADEROS DE CHIVILCOY

Aprobóse la actitud del Comité en lo que respecta a la expulsión del S. de Yezeros.

#### O. VARIOS DE CANADA VERDE

En su asamblea del día 25, este Sindicato se solidarizó con el Comité Central al expulsar de la U.S.A. al Sindicato de Yezeros por albergar a confidentes y chantagistas.

## Estado de los conflictos

### La huelga de los conductores de carros

Hacia tiempo que el viejo sindicato de carros no daba señales de aquejar pujanza que le era característica en tiempos atrás. Una especie de modorra lo había invadido, la que fué reemplazada por un espíritu combativo al punto de relegar el sindicato a un segundo término en las luchas contra el capitalismo y el Estado.

Tal estado de depresión fué aprovechado por los traperos, quienes han ido beneficiando sus intereses en el mismo grado de pasividad con que los carros desfilaban su existencia sindical.

Como nada es perdurable, esta situación debía encontrar sus límites y así fué. Un general resurgimiento ha ido agrupando a los trabajadores de carros en torno a su sindicato y en él resolvieron presentar batalla a los explotadores del gremio.

Y esta se inició a principios de semana. Las causas fueron un rechazo del pliego de condiciones tendiente a disminuir la jornada actual de trabajo, excesiva como no se encuentran en ningún otro gremio. Trabajan desde las 5.30 hasta las 19 y el pliego estipula que el trabajo debe comenzar a las 6 para terminar a las 18.

Los carros de todos los pueblos circunvecinos se han solidarizado con este movimiento, en el que están comprometidos cerca de 5.000 conductores.

La huelga es magnífica y todo induce a suponer que dentro de pocos días, quizá de horas, capitularán todos los patronos. Por de pronto más de 150 de éstos ya han aceptado el pliego.

Los huelguistas son secundados en su lucha por muchos sindicatos afines.

Las asambleas efectuadas en La Fraternidad, de Barracas, son extraordinariamente concurrencias.

Es muy posible que el lunes que de paralizarse la huelga, la que sólo afectará a los patronos que todavía no han firmado el pliego.

Aguardamos al aguerrido sindicato firmeza en la lucha para la rápida obtención de la victoria.

### Sindicato de Pintores de Avellaneda

#### LA HUELGA GENERAL

Desde el jueves 6 del corriente se encuentra en huelga este Sindicato, por haber rechazado los patronos el pliego que insertamos a continuación:

Art. 1.º Salario mínimo oficiales de lino, \$ 7.

Art. 2.º Salario mínimo medio oficiales, \$ 6.

Art. 3.º Escaleras a viento, balancín y soga a nudo, \$ 1 de suplemento.

Art. 4.º Horas extras de 17 a 19 horas tendrán un recargo de un 50 por ciento.

Art. 5.º Los trabajos en días domingos y nocturnos se abonará jornal doble.

Art. 6.º Todo trabajo fuera del radio de Avellaneda tendrá un peso de suplemento, aparte los gastos de viaje.

Art. 7.º Toda obra que esté a más de 15 cuadras del taller se abonarán los gastos de viaje.

Art. 8.º Pago semanal y en la obra. Quedan avisados los pintores de la capital federal para los efectos de la solidaridad.

—

### Comité pro bloqueo a Padilla

#### UNA CIRCULAR A LOS SINDICATOS

Este Comité ha enviado a los sindicatos la circular 5 en la que se exhorta a los trabajadores al cumplimiento de sus deberes de solidaridad para con los compañeros en conflicto con la firma de Padilla.

Al mismo tiempo someto a su consideración los siguientes asuntos:

1.º ¿Han sido por vosotros recibidas nuestras anteriores circulares y material de propaganda?

2.º ¿Existen en esa localidad intereses de la Guillermo Padilla Ltda. en su defecto algo que tenga atinencia con la firma boicoteada?

3.º Considerando este Comité de suma importancia esta medida, ¿sería posible crear en esa localidad, desde luego patrocinada por nuestra entidad, una comisión de propaganda a los efectos concernientes al boicot a los productos de la Guillermo Padilla Ltda?

### OBROS DE LAS CANTERAS DE SIERRA CHICA

En asamblea del 2 del corriente, se aprobó la expulsión del S. de Yezeros por no expulsar de su seno a los peluqueros Amor y Valdes.

Se designó una comisión para intensificar el boicot a los productos de Padilla y se resolvió enviar a los huelguistas de esa firma, por intermedio de la U.S.A., la cantidad de 75 pesos, recolectados entre los compañeros.

### ARTEAGA

#### UNA CONFERENCIA Y UN INCIDENTE

Como estaba anunciada, ayer se efectuó la conferencia a cargo del delegado de la Local de Rosario, compañero Molina.

Abrió el acto el compañero Pascual Ramirez quien presentó al delegado y éste se ocupó de la necesidad de

### Metalúrgicos Navales

#### IMPOSICION DE UN PLIEGO DE CONDICIONES

Este importante Sindicato de la industria de la Construcción Naval, ha presentado la semana pasada un pliego de condiciones a sus explotadores reclamando aumento de salarios. La demanda fué atendida por los capitalistas, no produciéndose por lo tanto la huelga que, de otro modo, hubiese sido inevitable.

A consecuencia de ese triunfo los metalúrgicos obtuvieron el aumento que pasamos a detallar.

Oficiales 0.70; medio oficiales 0.50; peones \$ 1.

Los aprendices ganarán de entrada 2 pesos por día.

Muy bien por los metalúrgicos y que la unión por la cual acaban de imponerse a los patronos sea necesidad de recurrir a la huelga, sea mantenida por ellos para no perder lo conquistado y así, bien, lograr nuevos triunfos.

### Expendedores de nafta

#### SIGUE LA LUCHA

Este pequeño sindicato continúa batallando contra los explotadores Regules, garages de Sánchez y Constitución y el pulpo capitalista Guillermo Padilla Ltda.

Para que su triunfo sea un hecho en breve, reclama la solidaridad del proletariado y especialmente de los compañeros chauffeurs.

Están tramitando los siguientes taxis: 1971, 8931, 4565, 5122, 4021, 2356

### Sindicato de Galponistas

#### PROSIGUE EL MOVIMIENTO

Este Sindicato continúa con éxito su lucha contra los ensorbercidos constructores. Para luchar en forma más organizada ha solicitado del Comité Local su ayuda pecuniaria, el que ha resuelto acordársela y al efecto ha remitido una circular a los sindicatos de la capital.

Ocupándose de este conflicto dice el Comité en su circular:

"Nadie ignora el serio conflicto que los trabajadores integrantes del sindicato de Galponistas Escaleristas y anexos, mantiene contra determinadas casas a objeto de la obtención de mejoras; veinte y tantos días de continuada huelga en medio del mayor entusiasmo, y entre tanta una reacción policial que impedia toda labor de convencimiento".

"Las detenciones arbitrarias, y por el sólo hecho de pasar por aceras conguas de cualquier establecimiento, las persecuciones, los vejámenes en las seccionales de policía, todo debe soportarlo las camaradas huelguistas en un afán de llegar a una solución de triunfo".

"Ahora bien, tomando en cuenta el tiempo que dura el conflicto del Sindicato en cuestión, se ha dirigido al Comité Local para que éste acuda en demanda de apoyo pecuniario a los sindicatos que estén en condiciones de hacerlo".

"Cabe pues, que este C. A. consulte el estado de su caja y colabore con algo al triunfo de las camaradas del gremio de Galponistas".

—

**Barker**

Se han cumplido ya nueve meses que se inició el conflicto entre la empresa arribera citada y el sindicato de carteristas de Barker.

Los obreros prosiguen sin desmayo la lucha a que fueron provocados, valiendo en sus filas gran optimismo, pues consideran que con el apoyo que los trabajadores prestan al boicot a los productos de cal y leña, su triunfo está próximo.

Ponemos en









# BANDERA PROLETARIA

Organo de la Unión Sindical Argentina

Año II. PORTE PAGO

BUENOS AIRES SABADO 8 DICIEMBRE 1923

NUM. 143

De PAUL LOUIS

## El ocaso de la sociedad burguesa

### II - Burguesía y proletariado

La actitud del gran capitalismo industrial no es, por otra parte, uniforme en toda la Europa frente a la antigua aristocracia descalabrada. En Francia se modifica de generación en generación y sufre la influencia directa de la lucha de clases. Al paso que esta se acentúa y que la masa de los trabajadores se hace sentir con más fuerza, la capa superior de la burguesía se inclina a reconciliarse con la antigua nobleza. Ha luchado asperamente contra ella, tanto que los traspaños de propiedad, empínicos en favor de la Revolución, después de las confiscaciones y de las ventas de bienes nacionales, parecieran amenazados; ha combatido los sistemas electorales de la Restauración, que daban preeminencia a los señores feudales que subsistieron como dueños de la mayor parte de las tierras y vientos a ser los titulares de los grandes cargos y aún de los pequeños empleos, pero unavez abatida la Restauración y reemplazada por la Monarquía de Julio, se aproximó a la categoría social que había vencido. Contra la propaganda republicana aceptó y aún solicitó el concurso de los adversarios de la vieja: los tucos, por otra parte, tanto menos, cuanto que toda la transformación económica del país se cumplió en su provecho y redujo automáticamente su influencia.

Pero sobre todo después de 1818, cuando la tormenta de junio salvó al imperio social, las dos oligarquías se estrecharon su unión. No solamente la más fuerte hace un amplio lugar a la mayor en el personal parlamentario, gubernamental, diplomático, sino que también se arroja en los brazos de la Iglesia como si, frente al proletariado más hambriento y más exigente, guardara de la heresia católica el concurso necesario y la salvación. La expedición de Roma — la operación militar — y la expedición de Roma al exterior (la ley falló), la operación política, en la que colaboran Villiers y los terratenientes de la gran propiedad rural — simbolizan estas cosas. Habrán todavía fluctuaciones, pero en regla general el capitalismo y los propietarios rurales constituirán un núcleo para la defensa de la sociedad y, además de esto, se asociarán entre sí en las grandes empresas que habrán de desarrollar sus formas.

En Inglaterra, esta reconciliación ha sido retardada por el antagonismo de intereses económicos, pero también se ha operado de igual modo. En todas partes la categoría poseedora ha puesto freno a sus divisiones, desde el momento que se ha visto frente a una clase obrera que sacudía el yugo.

Reacciona tanto más vigorosamente cuanto que pierde por momentos parte de su poder y de su influencia económica. Las grandes invenciones y los descubrimientos de todo linaje han acelerado y reforzado el establecimiento de la dictadura burguesa. Mas al mismo tiempo han aminorado la decadencia de esta dictadura — que era una fase necesaria — zanjando las bases del régimen y poniendo cerco a la oligarquía. Lo que lleva el siglo XIX, en el orden físico, lo que lleva la transformación social misma, es la utilización de la energía, la adaptación del vapor y de la electricidad que, suscitando la celeridad, aproximan los pueblos entre sí e internacionalizan el mercado; la producción, multiplicándose sin cesar, alcanza crisis periódicas e inevitables de sobreproducción, las cuales hacen que los productos se acumulen en stocks invendidos y acrecientan el número de desocupados, hasta el momento en que el consumo absorbe los stocks. Como es necesario abrir siempre nuevas salidas, por la acción o por la fuerza, la burguesía se arroja a las grandes empresas "coloniales", y Asia, Africa y Oceanía son reducidas en vasallas y anexadas a los gobiernos europeos; surgen los imperialismos, cada una de las grandes potencias reivindica la hegemonía en una zona más o menos vasta del globo, a fin de conseguir materiales primos y asegurar una clientela exclusiva; imperialismos contrarios se revelan al lado de los del viejo continente, en Estados Unidos y en el Japón; la guerra económica permanente se despliega sobre todas las tierras y sobre los mares, preparando las guerras próximas que se relacionan cada vez más con los conflictos de intereses capitalistas; los armamentos de las potencias llegan a un grado tal, son tan onerosos y tan pesados hacen a los presupuestos en talas partes con déficit, que una crisis catastrófica aparece como ineluctable desde los primeros años del siglo XX.

VI  
Pero cuanto más se acentúa la evolución económica — más se afirman sus consecuencias de todo orden, la concurrencia internacional de las clases poseedoras se hace más brutal, febril, urgente y cada burguesía, en su dominio nacional, agrava más su dominación sobre su proletariado.

No solamente los antiguos artesanos han perdido la propiedad de sus instrumentos de trabajo, a los cuales la técnica ha sustituido con un enorme instrumental mecánico, y han sido reducidos al estado de asalariados que trabajan para patronos en vez de trabajar para los consumidores, sino que también la sujeción de la mujer, del adolescente, del niño al industrialismo va en aumento. El voto de los "proteccionistas" no es más que un engaño; por algunos abusos que suprime en teoría, esta legislación sanciona de hecho el ingreso a la fábrica de centenares de miles, de millones de seres humanos que, hasta entonces, escapaban a la condición de asalariados.

De década en década, de año en año, el ejército industrial acrecienta su cada vez más numerosa población del siglo XIX fue marcado por un rápido desahucio de los trabajadores rurales, que son arrojados en la administración de los ferrocarriles, en la labor de las minas, de la piedra y de los metales. Así, mientras que esta masa aumenta sin límite, la categoría privilegiada, la que se afianza en la propiedad de las máquinas y del subsuelo, intensifica su explotación de la clase obrera; la explota doblemente por el salario y por el impuesto; las mejores de las industrias alcanzan muchos nuevos a elevados niveles de vida de los productores que a doblar o triplicar la plus-

valía que se proporciona el capital y éste, sobre pagar escasas remuneraciones, las reduce en sueldos por la fiscalización para reforzar el aparato de su poder, puesto que es el dueño de los servicios públicos. El salario se eleva a veces, pero es debido a que los artesanos han encontrado suficiente trabajo y no a que el vigor productivo y la prosperidad de la industria surten por ello. Además, el enriquecimiento es siempre superior a este aumento del salario, que disminuye de nuevo en cuanto desaparece la desocupación.

La burguesía ha vulgarizado los conocimientos, creado escuelas, universidades, ha hecho obligatoria, pero es porque sus propios intereses exigen tales iniciativas y porque la técnica industrial moderna no se acomoda más con la ignorancia absoluta. Se ha mantenido, por otra parte, en este dominio de la enseñanza, como partitamentos entre las clases, se ha dispuesto en desfavor de la parte proletaria, a fin de que la gran cultura y las posibilidades de dirección quedasen exclusivamente reservadas a una aristocracia que se ha calificado de excepción, y solo excepcionalmente los hijos de obreros pueden tener acceso a las profesiones llamadas liberales.

Los ejércitos permanentes, que en virtud de la guerra mundial alcanzaron un máximo de efectivos, no tienen por única misión preparar las guerras exteriores; forman una gran gendarmería internamente muy numerosa que la otra y que debe, desde lo que concierne, salvaguardar el orden social en el interior. En cada comarca, el reparto de las guardias nacionales como de la de las industrias.

Y, a colación, cabe una pregunta: ¿Puede ser que los 90.000 militantes de la U. S. A. y con ellos los proletarios revolucionarios anotados en la "lista negra", combaten con valentía y denodo la división de los trabajadores, el "chabaz" y rechazan a los que en nombre de un "anarquismo puro", sin género, asesinan a los obreros revolucionarios unionistas, constituyen, acaso, un delito de lesevoluciónismo que merece el calificativo de "policial"? En caso afirmativo (des- de ya se ha condenado a sí mismo el camarada) tanto el como la Unión General de Trabajadores, de Alemania, son también policías del mismo color, puesto que tan unionistas son los de la Unión Sindical Argentina y de la Alianza Libertaria Argentina, como la organización a la cual pertenece el camarada Allmer.

Pero ni justificada suspicacia me induce a continuar con más interrogaciones: ¿Cuáles son "esas" organizaciones y "esos" diarios que han servido como guía "infallible para solidarizarse tan abiertamente con una invasión de este calibre, ¿Conoce usted a esos líderes, a esos pobres, a esas largas víperas que dirigen a la F. O. R. A.? ¿Conoce usted la estructura moral y los antecedentes de ese tráfago y republicano, Abad de Santillán, delegado de dicha federación que está entre ustedes representando a 200.000 obreros que viven en la luna? ¿Saben con quien tratan y a quien estiman? ¿Tiene usted, camarada, alguna noción siquiera del rol que está desempeñando "La Protesta", en el campo obrero y revolucionario de la Argentina; de ese diario que una vez perteneció a la colectividad anarquista y hoy se halla en manos del sinistramanero y el pan que diariamente como está empapado en sangro proletario? ¿Conoce usted los aleves asesinos, cometidos en las personas de muchos obreros honestos y partidarios de la unión, por los que con tanta astucia manganear la F. O. R. A.? ¿Sabe usted ni bien camarada, esos "anarquistas", esos "revolucionarios" de rondanza son enemigos de la organización y partidarios de la espontaneidad? ¿Sabe usted que esos sujetos que se albergan en la F. O. R. A. son sectarios irreductibles, conocidos como perfectos jesuitas y, por añadidura — para expresarme con exactitud — criminales y derramadores de sangre de sus hermanos esclavizados que, cuando cobardemente, canalicamente, asesinan a un obrero unionista, escriben en "La Protesta" que ellos son "hombres machos"?

Desgraciadamente, el camarada Allmer, y con él el secretario de la Asociación Internacional de Trabajadores, con sede en Berlín, — en esta época y en estas circunstancias ambientales

dos siquiera por las autoridades del "orden" burgués, gozando de entera libertad; mientras los de "La Protesta" consideran el acto de Kurt Wilkens un "hecho vulgar", una "venganza individual", un "hecho doloroso" que los horroriza pensar que se trate a un hombre (al coronel Varela) en la plenitud de su vida; los que, en cambio, educan y agitan las masas, los de la U. S. A. y de la A. L. A. que pagan la "acción directa", se pudren en los cárceles y presidios. ¿Quiénes son, entonces, los verdaderos policías, con patente de impunidad?

Por otra parte, ¿qué confianza merece el sujeto Santillán, ese "alter ego" del cínico Apolinario Barrera, cuando en el congreso constituyente de la A. L. de Trabajadores, tanto él como Orlando hacían esfuerzos para introducir el clauso y la división en el seno de la institución a formarse?

Mientras aquí, en la Argentina, los compañeros calificados como "policías" han hecho y aun hacen esfuerzos sobrehumanos para unir a la clase trabajadora en un solo block, en la U. S. A. indistintamente de si son socialistas, sindicalistas, comunistas o anarquistas — con tal que sean revolucionarios antiparlamentarios, antiautoritarios y partidarios de la "acción directa", delegando "todo el poder a los sindicatos" — los de la F. O. R. A. no ahorran los medios más bajos, viles y canalicados para desunir y sembrar la discordia entre el proletariado regional, favoreciendo, de este modo, a la clase burguesa.

Más aun: Para esos inescrupulosos "anarquistas" que dirigen la F. O. R. A. no solo los camaradas ya citados son "policías", "camaleones" y "vendidos", sino que también a Malatesta, Pabst, Kropotkin, Faure, Kropotkin, etc., se les moteja con el calificativo de "camaleón y vendido, etc., etc."

Y puesto que la U. S. A. como única central obrera notoriamente revolucionaria, día por día, adquiere más y más notoriedad e influencia; ya que la A. L. A. — como entidad ideológica anarquista — propicia con vehemencia la unión y la organización de los obreros; y puesto que ambas organizaciones — más que una ocasión, han puesto sobre el tapete rojo, ante las conciencias proletarias, muchas cosas buenas y negras de los dirigentes de la F. O. R. A. colaborando, en esta prefijada sindical, precisamente, los camaradas más reputados del movimiento revolucionario argentino, no es de extrañar que estos constituyan un gran obstáculo para los divisionistas, los que, — sorprendiendo la buena fe del proletariado argentino — han llevado y acaudalado calificaciones como "policías".

No terminará esta extensa carta antes de plantearle al camarada Allmer otros interrogantes que cuadran maravillosamente al sano criterio y a la sana lógica:

¿Qué pruebas, qué documentos "auténticos" y de fuente "insusceptible" posee usted que lo han inducido a solidarizarse con esa calumniosa nota? Si, tanto usted como el secretario de la A. L. de T., hubiesen procedido con más cautela y perspicacia, estoy seguro que no se hubieran lanzado a propagar "irritar el orbi" el desprestigio de dos instituciones revolucionarias y de destacados militantes, que gozan de simpatías y prestigio no sólo en ambas Américas, sino que también en Europa y en todos aquellos círculos proletarios que no se han dejado seducir por los reptiles del divisionismo.

Siempre es de deplorar que, precisamente, los camaradas de Alemania hayan sido las víctimas elegidas para esta maniobra jesuítica, los que, en esta condena o descalificación arbitraria, por fuerza se han colocado en el terreno del ridículo.

Por otra parte, considerando la cuestión desde el punto de vista capitalista, es de designar que las leyes jurídicas burguesas no pueden condenar a un individuo o a una entidad, sea de la índole que fuere, sin tomar en consideración las declaraciones verbales o escritas del acusado. Sin embargo, el camarada Allmer y el secretario de la A. L. de T., — de tanta responsabilidad moral como — colocaron en el banquillo de los acusados a todo el proletariado de la U. S. A., condenándolo implacablemente como a un verdadero "reo", sin haber escuchado una sola palabra de su boca. Y obvio es constatar que tanto "Die Einheitsfront" como el "Boletín" oficial de la A. L. de T. de Berlín, deben protestar francamente contra el proceder arbitrario de los de Moscú. Los de Berlín y los de Moscú, (me refiero a Andrés Nla), sin embargo, guardan analoga elocuente en sus procedimientos para con el proletariado de la U. S. A. Los fines y directos constituyen para ellos elementos de juicio que, en un momento dado, les bastaría para fusilar a un compañero inocente. ¿Esta es la moral revolucionaria que practican los camaradas de alende los mares? Pues yo abomino de ella y la detesto profundamente.

Para terminar diré que la ciega confianza que usted camarada ha depositado en las afirmaciones de unos sujetos plétreos de maldad, lo han hecho víctima de un miserable engaño. Dejaré que el tiempo, ese inmortal amigo, le dirá algún día, de qué lado está la verdad y la justicia.

Me complace saludarlo fraternalmente, exhortando a los camaradas alemanes a seguir en la brecha, con la esperanza de que este desdichado incidente será impotente para obstaculizar nuestras relaciones y la solidaridad, máxime cuando por sobre todas estas miserias está la revolución y su triunfo definitivo.

P. D. — Como el delegado de la F. O. R. A. Abad Santillán, es capaz de traducir la presente carta a su gusto y paladar, me tomo el trabajo de verterla al alemán para enviarla a su destino, en carta certificada.

## "A nuevos hechos, nuevas tácticas"

Esas palabras no han sido pronunciadas por Sócrates ni por Napoleón Bonaparte, como algunos podrían creer; tampoco se trata, como supondrán otros, de un nuevo tango de moda...

No; se trata de algo más formidable, más abrumador, más descalabrante; — no se asustes lector, no temblará la tierra — se trata de todo un vasto y nuevo plan de acción antiparlamentaria.

Me figuro que el pensamiento del camarada lector, después de estas palabras, será todo un amplio escenario de los más horripilantes y macabros dramas. Creará ver a los burgueses colgados de todos los faroles y árboles de las calles y a los policías despanzurrados a la vuelta de cada esquina. Pero no, lector, tranquilízate; no se trata de producir catástrofes diabólicas en que no quede mundo en su órbita ni muñeco con cabeza. Se adoptarán las nuevas tácticas, y a pesar de eso, el sol continuará saliendo del mismo lado y la luna seguirá alumbrando, por las noches, el idilio de los gatos...

El asunto es más sencillo de lo que uno supone. Se trata solamente de modificar la acción del proletariado conforme a los nuevos hechos que se vienen produciendo.

Para tí, como para cualquier otro mortal misérrimo, los hechos que hoy producen el capitalismo, son iguales a los que ayer produjeron. Sin embargo, tú y cualquier mortal misérrimo, se equivocan de medio a medio.

La equivocación estriba en esto: en que ayer los hechos capitalistas eran producidos sin fascismo y sin "ligas"; — no me refiero a las de sujetar medias, sino a las patrióticas — mientras hoy los hechos que producen son con fascismo y con "ligas".

Ante la fundamental diferencia, para tí y cualquier otro mortal misérrimo, las reacciones burguesas, fascistas o militaristas, deben contraponerse con los medios propios de la organización — con las huelgas, boicots, solidaridad, etc.; — pero, he ahí como tú y cualquier mortal misérrimo se equivocan otra vez de medio a medio.

Las reacciones capitalistas y estatales, por ser hoy fascistas y militaristas, no pueden contraponerse con los medios arcaicos de la organización sindical, sino con los nuevos, flamantes y sobre todo de mayor precisión revolucionaria; deben contraponerse, — no palidezca lector, no se matara a nadie — con manifestaciones y protestas callejeras.

Que hoy ocurre un hecho fascista? Sobre el pueblo, una manifestación, un mitin y la más categórica protesta.

Que mañana se gasten varios millones en armamentos? Zas: otro motivo para defender constancia de la más categórica protesta y del más ágil repudio.

¿Pero que se consigne con ello? — preguntará tú y cualquiera otro mortal misérrimo.

Lo que se consigne es esto: primero, permiso policial para charlar en la plaza y alto estilo revolucionario y recorrer las calles en bullanguera manifestación. Segundo: que los señores parlamentarios se sienten de las protestas y que, a pesar de todo, voten los millones para armamentos; la reacción del militarismo y fascismo, que las víctimas continúan siendo tales y que los victimarios prosigan llevando adelante su obra.

Pero eso es un resultado desastroso, pensará tú y cualquiera otro mortal misérrimo.

Nuevo error: desastroso sería si los trabajadores realizaran huelgas y acciones solidarias en ayuda de las víctimas, porque perderían los jornales cuando no hay necesidad, pues la dignidad revolucionaria se salva con una simple protesta o declaración. Porque has de saber tú y cualquier otro mortal misérrimo, que los revolucionarios a la moderna, colocan la dignidad revolucionaria en las declaraciones, de la misma manera que la moral burguesa coloca la virtud de la mujer en los órganos genitales de la misma.

Por otra parte, es esa una forma de evitar que mañana las víctimas nos toquen que echar en cara nuestra indolencia y el llegar a hacerlo, estaremos en condiciones de contestarles con la frente alta y con todo orgullo: Camaradas, se equivocan. Nosotros hemos cumplido con nuestro sagrado deber revolucionario. Frente a vuestros hechos, hemos dejado constancia de nuestra más categórica protesta.

## Mandinga en Camisa

### LOS PRESOS DE LA Un. Sind. ARGENTINA

Presos en la cárcel de Santa Fe

Isidro Robledo, condenado a 8 años; Lino Ríos, 10 años; Ramón Benítez, 10 años; Eulacio Riquelme, 10 años; Eloy Todro, 10 años; Juan Segovia, 10 años; Leoncio Morales, 10 años; Juan Hernández, 10 años; Juan B. Romero, 10 años; Zaragoza Vargas, 10 años; Juan Vares, 20 años; Nemesio Quintana, 20 años; Federico González, 20 años; Agustín Perini, 15 años; Francisco Doves, 17 años; Delfín Rojas, pedido fiscal, 17 años.

Presos en la cárcel de Rosario

Vicente Ferrer, condenado a 17 años y medio; Marcelino Rosales, 6 años; Raúl González, 6 años; Francisco Sánchez, 5 años; Ernesto Atencio, 5 años; Fermin Bustos, 15 años; C. Lobato, 17 años y medio; Gregorio López, 15 años.

Presos en la cárcel de Córdoba

Amiano Giménez, A.

Preso en la cárcel de Resistencia (Chaco)

Pedro A. Rodríguez, condenado a 20 años.

Preso en la cárcel de Posadas (Misiones)

Eusebio Magnasco, bajo proceso.

Presos en la cárcel de Cuzco (Entre Ríos)

Benito Sayre, condenado a 11 años; Pedro Abad, 23 años; Francisco Polatti, 10 años; Ignacio Brest, 4 años; Pascual Boller, 12 años.

## A los subscriptores de la Capital

CAMBIO DE DIRECCION

Se notifica a los camaradas cuyos nombres van a continuación que deben notificar a la administración su nuevo domicilio, a fin de poder continuar remitiendo el periódico:

Gabriel Muñoz, Gral. Paz 2270; Alfredo Seigiano, Poru 1707; José Rodríguez, Obligado 2733; Manuel Llorin, Estados Unidos 5555; Santiago Giacomo, Gaona 457, dep. 7; Antonio Calvo, García 1123; Antonio Moreno 1369, dep. 27; Ramón Vitorro, Lima 247; Valentín Siamparelli Olavarria 599; Vicente Chiaparelli Olavarria 599; Pedro Meló, V. Villafraña 1986; Ramón Canegat, Pozos 968; M. Bermúdez, Independencia 1560; Ramón Castro, Herrera 557; M. P. Conado, Alsina 1192; Eulacio Tabares, Piedras 1162; José Zúñiga, Humberto 1371; José Canal, Río Cuarto 2683; E. C. Vera, San Juan 282; Luis Sixto, Castro Barros 1423; Sabino Carmona, Brandzen 964; Alfredo Nasim, Fitz Roy 2266; Fabián Fustes, Fitz Roy 2266; Juan B. A. Cinto, Gutiérrez 2558; Máximo Veira, Humboldt 2473; Carlos de León, Patagonas 2762; José M. Cachaza, González Díaz 776, capital.

Victorio Rodríguez, San Lorenzo 2331, Rosario; Pablo Bielsch, Valle Hermoso (F. C. N. A.); Emilio Suárez, Plata 248, Santiago del Estero; Juan D. Luz, Río Bamba 48, Rosario.

Los compañeros que conocen al guano de los citados, deben procurar hacer llegar su dirección a la administración o entrevistarse con el interesado, a fin de que lo haga él.

SUBSCRIPTORES MOROSOS

A los subscriptores morosos de la Capital, cuyos nombres se dan a continuación, se les ruega pasen por la administración a ponerse al día, o en su defecto, indiquen por carta el día que puede pasar el cobrador por su domicilio:

G. Martínez, Dezena 1035, dep. 2; Ramón Brav, Vireyes 1594; Pablo Polato, Bolívar 553; José Costas Méjico 932; Eulacio Rodríguez, Labandera 240; F. González, Méjico 1049; Luis Vilares, Beraz 2275; Juan del Negro, V. Villafraña 552; Arnoldo Pacheco, Olavarria 822; Víctor Ventura, La Madrid 645; Daniel Blanco, Zárate 420; Matías Fernández, Pasco 615; 1019; Alberto Bruno, Marmol 615; Alfredo Jaudet, Santiago de Chile 553; Roberto Monti, Coronel Salvador 718; Enrique Morales, Tucumán 553; Nito Garrido, Lamadrid 668; Celestino Lovera, Picheuta 835; José Varas, Colombia 117; Zolfo Berrios, Tucumán 224; A. Morroni, A. del Valle 472; Francisco Garrido, Solís 1081; Roberto Rosales, Luna 123; Urbano Ferrer Cochabamba 262; Manuel G. Salom 553, e Ignacio Pucyrredon (ferrocarril), Méjico 3541.

## BIBLIOGRAFIA

"El Salariado", de Pedro Kropotkin.

Hemos recibido este folleto editado por la agrupación "El Combate", casilla de correo 15, Asunción, Paraguay.

"LIBERACION". — Publicación eventual editada por el Comité de Defensa Pro Sacco y Vanzetti.

Dirección: P. O. Box 37, Hanover, St. Sta. Boston, N. A.

"SEMBRANDO IDEAS". — Esta editorial de Bauza Pueyo nos anuncia que tiene en preparación un almanaque para 1924, el que por su material seleccionado vendrá a enriquecer la labor cultural de "Sembrando Ideas" y su suplemento.

**"BANDERA PROLETARIA"**  
ORGANO OFICIAL DE LA U. SINDICAL ARGENTINA  
Aparece los sábados  
Redacción y administración: calle Rioja 335 — U. T. 0102 Mitre  
Suscripción mensual, \$ 0.50. — Número suelto, \$ 0.10  
Correspondencia y valores, a nombre del administrador, Alfredo Fernández.

CORRESPONSAL